



Il presente modulo va compilato a computer in tutte le sue parti, stampato, firmato e spedito via e-mail a [segreteria@cimiano.it](mailto:segreteria@cimiano.it)

## CIMIANO SUMMER CAMP | MODULO DI ISCRIZIONE

### Dati anagrafici del partecipante

Cognome e nome

Nato a  il

Indirizzo

Città  Prov  Cap

Cell

E-mail

CODICE FISCALE

Società di appartenenza

### Dati anagrafici del genitore o di chi ne esercita la patria potestà

Cognome e nome

Indirizzo

Città  Prov  Cap

Tel  Cell

E-mail

Tipo di parentela

CODICE FISCALE

Come hai saputo del Camp:  Sito Web  Social  
 Ex partec.  Altro  Volantino  Società di appartenenza

### Indicare la settimana / le settimane cui si intende partecipare

1^ settimana (dal 12 giugno al 16 giugno)

2^ settimana (dal 19 giugno al 23 giugno)

3^ settimana (dal 26 giugno al 30 giugno)

4^ settimana (dal 3 luglio al 7 luglio)

### COORDINATE BANCARIE PER I PAGAMENTI

CONTO INTESATO A: CIMIANO CALCIO S.S.D. A R.L.

BANCA INTESA SAN PAOLO - PIAZZA PAOLO FERRARI, 10 - 20121

MILANO CODICE IBAN: IT29N0306909606100000064969

**IMPORTANTE:** Il genitore (o di chi ne esercita la patria potestà) dichiara di aver preso visione e di accettare le Condizioni di servizio (si veda foglio successivo). Allega al presente modulo di iscrizione la copia della ricevuta del bonifico bancario di acconto. Si impegna altresì a saldare la quota totale dovuta entro l'inizio del camp

**PRIVACY:** tutti i dati personali verranno trattati nel pieno rispetto delle disposizioni del Regolamento UE 679/2016 (GDPR) e del D. Lgs. 196/2003 e successive modifiche e aggiornamenti. Il sottoscrittore autorizza il Cimiano Calcio al trattamento degli stessi. Con la firma si autorizza espressamente la pubblicazione di fotografie scattate durante il camp dai fotografici ufficiali.

Data iscrizione \_\_\_\_\_

Firma per accettazione \_\_\_\_\_



## CONDIZIONI GENERALI CAMP ESTATE 2023

### Condizioni Generali di Contratto

Le presenti condizioni generali disciplinano le modalità e le condizioni di partecipazione al Cimiano Summer Camp, organizzato da CIMIANO CALCIO Società Sportiva Dilettantistica a r.l. unipersonale, con sede legale in Milano, Via Don Giovanni Calabria 16 (nel seguito CIMIANO CALCIO). Le presenti Condizioni Generali formano parte integrante e sostanziale di ogni proposta, iscrizione e conferma dell'iscrizione.

#### 1) Definizioni

Cimiano Summer Camp è rivolto a ragazzi con nati tra il 2017 e il 2009.

Organizzazione: i Camp sono organizzati da CIMIANO CALCIO di Milano – che si avvale di team educativi con adeguata formazione professionale. Essendo il partecipante minorenni è necessaria l'autorizzazione ed espressa sottoscrizione del soggetto esercente la potestà parentale sul medesimo (genitori/e, tutore e/o chi ne fa le veci).

#### 2) Prestazioni cui ha diritto il partecipante

Le prestazioni cui ha diritto il partecipante sono esclusivamente quelle espressamente indicate nella comunicazione di riferimento alla voce "la quota comprende", nonché quelle relative ad eventuali componenti aggiuntive e/o servizi accessori richiesti dal Partecipante contestualmente alla propria iscrizione ed accordati dall'Organizzatore. Il trasferimento alla località prescelta, se non espressamente contemplato nella quota, è da intendersi sempre a cura, carico e responsabilità del Partecipante.

#### 3) Modalità di iscrizione

L'iscrizione deve essere effettuata utilizzando l'apposito Modulo di Iscrizione cartaceo. Tale modulo deve essere compilato in ogni sua parte e sottoscritto dal partecipante; essendo i partecipanti minorenni, è necessaria l'autorizzazione e firma del genitore e/o del soggetto esercente la potestà parentale. L'iscrizione deve essere accompagnata dal pagamento della quota intera oppure da un acconto per ogni periodo scelto.

#### 4) Date soggiorni ed eventuali cambi

L'organizzatore si riserva la facoltà di modificare o annullare il Camp in caso di forza maggiore, o qualora non sia raggiunto il numero minimo di partecipanti previsto, con obbligo unicamente al rimborso delle somme versate ed espressa esclusione di ogni altro risarcimento. Le date di soggiorno richieste saranno rispettate nei limiti del possibile e l'Organizzatore provvederà a confermare, contestualmente alla conferma di iscrizione, le date precise. L'eventuale domanda di cambiamento dei turni settimanali verrà soddisfatta a seconda delle disponibilità, ma la relativa richiesta, da comunicarsi per iscritto almeno 30 giorni prima della partenza, non dà in nessun caso diritto automatico alla variazione.

#### 5) Documenti necessari

Ogni partecipante dovrà consegnare all'arrivo nella località prescelta - a pena di esclusione dalla partecipazione al Camp - copia del certificato d'idoneità all'attività sportiva non agonistica in corso di validità durante il Camp (non è necessario l'elettrocardiogramma) e l'autocertificazione per covid-19. Al termine del Camp l'organizzazione non è tenuta alla restituzione delle copie o degli originali dei documenti consegnati.

#### 6) Obblighi dei partecipanti

I partecipanti ai Camp dovranno attenersi all'osservanza delle regole di normale prudenza e diligenza e a quelle disciplinari specifiche fornite loro dall'Organizzatore, nella persona del Coordinatore, esonerando fin d'ora l'Organizzatore da ogni e qualsiasi responsabilità in caso di mancata osservanza ed inadempienza alle sopra esaminate obbligazioni. In particolare, il Partecipante e, in caso di minorenni, il soggetto esercente la potestà parentale sul medesimo, sarà chiamato a rispondere di tutti gli eventuali danni dovessero derivare da un suo comportamento scorretto. L'Organizzatore si riserva il diritto di sospendere, senza diritto al rimborso della quota, il Partecipante dal Camp nell'ipotesi di mancato rispetto e violazione delle sopradette regole con obbligo del soggetto esercente la potestà parentale di provvedere a proprie cure, spese e responsabilità a far rientrare a casa il partecipante escluso.

#### 7) Esonero di responsabilità

L'Organizzatore è espressamente esonerato da responsabilità per tutti gli eventuali danni derivati da fatti imputabili in via esclusiva al Partecipante (ivi comprese, a titolo esemplificativo e non esaustivo, iniziative autonome e non autorizzate assunte dal partecipante nel corso del soggiorno), o da circostanze estranee alla fornitura delle prestazioni previste (come ad esempio il trasferimento da e alla località prescelta, se escluso dalla quota di partecipazione), da caso fortuito, da forza maggiore, ovvero da circostanze che lo stesso Organizzatore non poteva, secondo la diligenza professionale, ragionevolmente prevedere o risolvere. È espressamente escluso il risarcimento per danni a cose. In ogni caso l'eventuale risarcimento dovuto dall'Organizzatore per danni alla persona non può essere superiore all'indennità risarcitoria prevista nella polizza assicurativa di cui al punto precedente.

#### 8) Foro Competente

Per qualsiasi controversia derivasse tra l'Organizzatore e il Partecipante per l'interpretazione, esecuzione e/o risoluzione del presente contratto sarà competente in via esclusiva il foro di Milano. Per tutto quanto non espressamente previsto nelle presenti condizioni si fa riferimento al Cod. Civile.

Accomento     Non accomento



## **Consenso al trattamento dati ai fini dell'iscrizione**

Con la presente informativa privacy redatta ai sensi e per gli effetti degli articoli 12 e 13 Regolamento Europeo 27 aprile 2016, n. 679 (in breve anche "GDPR"), si desidera fornire agli iscritti all'evento Cimiano Summer Camp ed alle sportive correlate ("Manifestazione") – di seguito anche interessato/i - tutte le informazioni necessarie al fine di permettergli di comprendere come saranno trattati i suoi dati personali a seguito del conferimento attraverso l'iscrizione alla manifestazione sia che avvenga online sia che avvenga offline.

### **1. ESTREMI IDENTIFICATIVI E DI CONTATTO DEI CONTITOLARI DEL TRATTAMENTO.**

CIMIANO CALCIO S.S.D. a r.l. unipersonale, con sede legale in Milano, Via Don Giovanni Calabria n.16, e-mail: segreteria@cimiano.it.

### **2. DATI DI CONTATTO DEL RESPONSABILE DELLA PROTEZIONE DEI DATI**

Attualmente non è prevista la nomina di un Responsabile della Protezione dei Dati da parte dei titolari.

### **3. FINALITÀ E BASE GIURIDICA DEL TRATTAMENTO.**

I dati forniti dall'interessato (essendo minore da intendersi dal genitore o chi ne fa le veci), comprese anche eventuali immagine fotografiche o video eseguite durante la manifestazione, sono trattati come previsto dal GDPR per l'iscrizione alla manifestazione ed offrire e gestire i servizi richiesti, per le operazioni di natura amministrativa, nonché per adempiere specifici obblighi o seguire specifici compiti previsti dalla legge. I dati potranno anche essere utilizzati per estrapolazioni statistiche e per comunicazioni commerciali e promozionali, fermo restando la facoltà dell'interessato di comunicare in qualsiasi momento la volontà di non voler più ricevere tali comunicazioni. La base giuridica dei trattamenti sopra descritti consiste nell'esecuzione del rapporto di cui l'interessato è parte. Si ricorrerà altresì alla richiesta di una manifestazione di consenso per le finalità promozionali e di marketing.

### **4. DESTINATARI O CATEGORIE DI DESTINATARI AI QUALI I DATI PERSONALI POSSONO ESSERE COMUNICATI.**

I dati non saranno oggetto di diffusione salvo che per obblighi legati al servizio e di legge, e potranno essere comunicati a terzi che operano in ausilio e per conto dei Contitolari o a società del gruppo, a partner commerciali, solo per l'esecuzione e gestione del rapporto e per le attività e finalità sopra descritte, anche promozionali, per le operazioni di natura amministrativa, consulenza legale e contrattuale, o per obblighi di legge. Potranno venire a conoscenza dei dati il personale di segreteria, della contabilità nonché i responsabili della gestione e manutenzione dei sistemi di elaborazione. La comunicazione ai soggetti sopra citati avverrà comunque con garanzia di tutela dei diritti dell'interessato come previsto nel GDPR. Il Vostro nominativo potrà essere inserito in elenchi dei Contitolari e Voi potrete ricevere comunicazione periodiche in forma telematica o cartacea riservata ai. L'elenco di eventuali responsabili del trattamento è disponibile presso i Contitolari.

### **5. EVENTUALE TRASFERIMENTO DEI DATI PERSONALI A UN PAESE TERZO O A UN'ORGANIZZAZIONE INTERNAZIONALE CON INDICAZIONE DELLE EVENTUALI GARANZIE PRIVACY.**

Non è previsto il trasferimento di dati fuori dall'UE o ad organizzazioni internazionali. In ogni caso ove ne sorgesse l'esigenza i Contitolari verificheranno se esista o meno una decisione di adeguatezza della Commissione UE che garantisca un adeguato livello di protezione dei dati.

### **6. PERIODO DI CONSERVAZIONE DEI DATI PERSONALI O CRITERI UTILIZZATI PER DETERMINARE TALE PERIODO.**

I dati saranno conservati in una forma che consenta l'identificazione degli interessati per un arco di tempo non superiore al conseguimento delle finalità del trattamento, compatibilmente con gli altri obblighi di legge. I titolari si sono dotati di una procedura per la conservazione dei dati.

### **7. DIRITTI DELL'INTERESSATO**

I titolari del Trattamento Vi informano dei seguenti diritti:

- diritto di accesso, rettifica, cancellazione, limitazione, opposizione: l'interessato può accedere in qualsiasi momento ai suoi dati, chiederne la rettifica qualora non corretti, richiedere la cancellazione di dati sovrabbondanti ma non di quelli richiesti per legge ai titolari del Trattamento, può limitare l'accesso dei dati ad alcune figure;
- diritto alla portabilità dei dati: l'interessato ha il diritto di ricevere in un formato strutturato, di uso comune e leggibile da dispositivo automatico i dati personali che lo riguardano forniti ai titolari del trattamento e ha il diritto di trasmettere tali dati a un altro Titolare del trattamento senza impedimenti da parte dei titolari del trattamento cui li ha forniti esclusivamente nei casi previsti dall'art. 20 del GDPR;
- diritto di revoca del consenso in qualsiasi momento: l'interessato può revocare il consenso in qualsiasi momento, assumendosene le ricadute, fermo restando l'obbligo per i titolari del Trattamento di continuare a detenere i dati personali oggetto del presente trattamento quando ciò sia necessario per adempiere un obbligo legale dei titolari del Trattamento o per l'esecuzione di un compito di interesse pubblico o connesso all'esercizio di pubblici poteri di cui sono investiti i titolari del Trattamento.
- diritto di poter proporre reclamo a un'autorità di controllo privacy.

### **8. NATURA OBBLIGATORIA O FACOLTATIVA DEL CONFERIMENTO.**

Il conferimento dei dati quali il nome, cognome, la data e il luogo di nascita, l'indirizzo completo, e il numero di telefono, così come il conferimento del certificato medico che comprovi l'idoneità fisico-psichica all'esercizio dell'attività sportiva e dei dati ivi contenuti è obbligatorio data la natura del rapporto che si instaura fra interessato e Contitolari del Trattamento. Il mancato conferimento dei restanti dati presenti sulla scheda non pregiudica la procedura di iscrizione. Nella scheda di adesione posso aver conferito spontaneamente alcuni dati sensibili (quali allergie e intolleranze), come definiti per legge al fine di una maggior tutela della salute.

### **9. CONSEGUENZE DI UN EVENTUALE RIFIUTO A RISPONDERE.**

Se l'interessato si rifiuta di fornire i dati obbligatori richiesti, non si può procedere all'iscrizione alla manifestazione. Nessuna conseguenza invece è prevista per il mancato conferimento di dati di natura facoltativa.

### **10. ESISTENZA DI ATTIVITÀ DI PROFILAZIONE O DI PROCESSI DECISIONALI AUTOMATIZZATI, LOGICA UTILIZZATA E CONSEGUENZE PER L'INTERESSATO.**

Ove vengano eseguite attività di profilazione sull'interessato collegati all'attività di marketing, le stesse saranno eseguite conformemente al GDPR ed in ogni momento l'interessato potrà opporsi.

Dichiaro di aver ricevuto dai titolari completa informativa ai sensi dell'art. 13 del Reg. UE n. 679/2016, di averne compreso il contenuto ed esprimo il consenso al trattamento dei miei dati personali, anche "sensibili", e a tutti quelli necessari per le finalità di iscrizione al Camp/manifestazione, per la durata e per i destinatari precisati nell'informativa, nei limiti in cui il mio consenso fosse richiesto ai fini di legge.

Prendo atto che in difetto del consenso qui previsto l'iscrizione al Cimiano Summer Camp non potrà avere seguito.

Accenso  Non accenso



#### **Consenso al trattamento dati per comunicazioni commerciali**

Esprimo il mio consenso a che i dati forniti possano essere utilizzati per l'invio di materiale promozionale, tramite operazioni di marketing

Acconsento     Non acconsento

#### **Consenso al trattamento dati per cessione a terzi**

Esprimo il mio consenso a che i dati forniti possano essere utilizzati per attività di profilazione sull'interessato collegati all'attività di marketing.

Acconsento     Non acconsento

#### **Consenso al trattamento di immagini/filmati**

Il/la sottoscritto/a prende infine atto che potranno essere realizzate da CIMIANO CALCIO S.S.D. a r.l. unipersonale, con sede legale in Milano, Via Don Giovanni Calabria n.16 e/o da soggetti terzi da queste incaricati, immagini filmate e/o fotografiche durante il Corso o di altre attività ad esse connesse e autorizzo:

- le predette riprese fotografiche/filmate;

- CIMIANO CALCIO S.S.D. a r.l. unipersonale e a titolo gratuito a riprodurre le predette immagini online o offline a scopo informativo o pubblicitario sempre che siano rispettati i diritti relativi all'onore e alla reputazione del partecipante minore.

Dichiaro inoltre che non avrò nulla a pretendere da CIMIANO CALCIO S.S.D. a r.l. unipersonale per qualsiasi ragione a fronte dell'utilizzo delle suddette fotografie e riprese, e dunque a fronte dell'uso dell'immagine per cui si presta qui espressamente il consenso.

Acconsento     Non acconsento

Nome e Cognome\_\_\_\_\_

Firma per accettazione\_\_\_\_\_